



Župni tjednik *Parish Bulletin*

godina year LI, ■ 6. studenoga 2016. – November, 6 2016. ■ br. No. 45

HRVATSKA ŽUPA SV. ĆIRILA I METODA I SV. RAFAELA
Sts. Cyril and Methodius and St. Raphael's Catholic Church
Croatian Parish

Cardinal Stepinac Place ■ 502 W 41st Street, New York, NY 10036

tel 212-563-3395 ■ fax 212-868-1203

www.croatianchurchnewyork.org ■ e-mail: info@croatianchurchnewyork.org

Svete mise *Holy Masses*

Nedjelja *Sunday*

9:00 a.m. i 11:00 a.m. hrvatski *Croatian*

10:00 a.m. engleski *English*

Utorak - Subota *Tuesday - Saturday*

8:00 a.m. hrvatski *Croatian*

Krštenja *Baptism*

Najaviti dva mjeseca unaprijed.

By appointment two months in advance.

Ispovijedi *Confessions*

Nedjeljom i blagdanima prije misa.

Sundays and Holydays before Mass.

Vjenčanja *Weddings*

Najaviti godinu dana unaprijed.

By appointment one year in advance.

Bolesnici *Sick calls*

U svako doba. *Any time.*

Časoslov *Liturgy of the hours*

Utorak – Subota *Tuesday – Saturday* 8:00 a.m.

32. NEDJELJA KROZ GODINU



Hrvatski franjevci *Croatian Franciscans*

fra Nikola Pašalić, župnik

fra Ilija Puljić i fra Željko Barbarić, župni vikari

Hrvatske sestre franjevke *Croatian Franciscan Sisters*

s. Anica Matić, s. Izabela Galić i s. Lidija Banožić

Nedjelja, 6. studenoga – Sunday, November 632. NEDJELJA KROZ GODINU

9:00 a.m.

Društvo sv. Krunice *Društvo*
Za svoje †† *Josip Jurkovic i ob.*
Za duše u čistilištu *Marija Busanić*
Za duše u čistilištu *ob. Milan Vuletić*
† Antoni Jurković *ob. Vinko Naletilić*
† Stjepan Pinjušić *obitelj*
Za sve †† iz ob. Pinjušić *ob. Pinjušić*
Za sve †† iz ob. Morin *ob. Pinjušić*
† Ivan Ževrnja *kći Marija Sokić i ob.*
Za sve svoje †† *Marija Sokić i ob.*
Za duše u čistilištu *Marija Sokić*
† Marko Pašalić *ob. Josip Jurković*
† Jozo Matić *Tonica Jurković i ob.*
† Antula i Šime *unuka Antula Acalin*
† Tonica i Leopold *unuka Antula Acalin*
† Franka i Ive *nevjesta Antula Acalin*
† Rosalia Gutierrez *Milka Žepina*
† Karmela Matešić *Nensi i Davor Kokić*
† Vjera Bulat *majka Antula*
† Steven Galić *Slavko i Nevenka Juko*
† Ante Vanjak *supruga Marija i djeca*
† Ljubica Mijat *ob. Vuletić*
† Mirjana Mustać *ob. Tomislav Šango*
† Marija i Niko Jurkić *sin Ivo Jurkić i ob.*
† Milka Marić *kći Marica Jurkić i ob.*
† Tomislav Grbić *Bernarda Grubić*
† Tomo Marić *supruga Mara*
† Ivica Glavan *Ljubo i Tina Mustać*
† Marija Magdić *kći Tina Mustać i ob.*
† Tomislav Grbić *ob. Tereze Grbić*
† Vinko Kužina *ob. Martin Perak*
† Tomislav Grbić *ob. Martin Perak*
† Stoja Škara *sin Šime i ob.*
† Marko i Ana Sardelić *sin Željko i ob.*
† Krsto Katuša *kći Milena i ob.*
† Mile Katuša *sestra Milena i ob. Turkalj*
† Nediljko Katuša *ob. Tereze Grbić*
† Joso Katuša *ob. Tereze Grbić*
† Jelena Turkalj *ob. Tereze Grbić*
† Luka Vujeva i ost. †† iz obitelji *Barbara Vujeva*
† Mijo i Jelka Banjavčić *kćer Marija Dotur*
Za sve svoje †† *Miljenko Budimlić*

10:00 a.m.Rosalia Gutierrez *Milka Žepina***11:00 a.m.****Misa za župljane**

Ponedjeljak, 7. studenoga – Monday, November 7*Slobodan dan – Nema mise s narodom*

Utorak, 8. studenoga – Tuesday, November 8**8:00 a.m.**† Karmela Matešić *Nancy i Davor Kokić*

Srijeda, 9. studenoga – Wednesday, November 9**8:00 a.m.**

† Karmela Matešić *ob. Grimm*
† Karmela Matešić *ob. Bugarija*
† Vinko Kužina *Bernarda Grbić*
† Tomislav Grbić *Olga Begić*
† Vinko Kužina *Šime Škara i ob.*
† Vinko Kužina *Zdravka Čorluka i ob.*
† Ante Vanjak *Frano Budimlić*
† Mile Vučetić *Frano Budimlić*
† Karmela Matešić *ob. Prigorec*
† Tomislav Grbić *ob. Božo Radalj*
† Pava i Marko Markanović *sin Niko i obitelj*
† Josip Babić *kumovi*
† Asija Bajlo *Marija i Tončika*

Četvrtak, 10. studenoga – Thursday, November 10**8:00 a.m.**† Mario Matešić *majka Jolanda*

Petak, 11. studenoga – Friday, November 11**8:00 a.m.**† Tomislav Grbić *ob. Grimm*

Subota, 12. studenoga – Saturday, November 12**8:00 a.m.**† Tomislav Grbić *ob. Bugarija*

Nedjelja, 13. studenoga – Sunday, November 1333. NEDJELJA KROZ GODINU

9:00 a.m.

Društvo Imena Isusova *Društvo*
† Filip i Stana Žeravica *sin Ante i ob.*
Za svoje †† *Ante Žeravica i ob.*
† Mate i Danica Zanki *kći Marija i ob.*
† Ljubica Mijat *Uranka i Jerko Petrić*
† Milica Barić *Ivan i Blaženka Lozina*
† Tomislav Mikrut *Ivan i Blaženka Lozina*
† Joanne Čoza *suprug Janko i djeca*
† Tomislav Grbić *Tomislav Kurta i ob.*
† Steve Galić *Mate i Senka Kolanović*
† Tomislav Grbić *Mate i Senka Kolanović*
† Mirjana Mustać *Ljubo Mustać i ob.*
† Vinko Kužina *Stipe Galić i ob.*
† Antun Vlaović *supruga Kata*
† Josip i Ana Lukačević *kćer Kata Vlaović*
Za sve svoje †† *Kata Vlaović*
† Jela Perković *Jelena Perić*
† Mile Sučić *supruga Dragica i djeca*
† Joseph Gabriele *ob. Deur*
Osobna nakana *Ana Glavan*
Osobna nakana *Stipe Galić*

10:00 a.m.

Osobna nakana.....

11:00 a.m.**Misa za župljane**

„BOG NE POZNAJE MRTVE“

U ono vrijeme: Pristupe neki od saduceja koji niječu uskrsnuće i upitaše Isusa: »Učitelju! Mojsije nam napisa: Umre li bez djece čiji brat koji imaše ženu, neka njegov brat uzme tu ženu te podigne porod bratu svomu. Bijaše tako sedmero braće. Prvi se oženi i umrije bez djece. Drugi uze njegovu ženu, onda treći; i tako redom sva sedmorica pomriješe ne ostavivši djece. Naposljetku umrije i žena. Kojemu će dakle od njih ta žena pripasti o uskrsnuću? Jer sedmorica su je imala za ženu.« Reče im Isus: »Djeca se ovog svijeta žene i udaju. No oni koji se nađoše dostojni onog svijeta i uskrsnuća od mrtvih niti se žene niti udaju. Zaista, ni umrijeti više ne mogu: anđelima su jednaki i sinovi su Božji jer su sinovi uskrsnuća.« »A da mrtvi ustaju, naznači i Mojsije kad u odlomku o grmu Gospodina zove Bogom Abrahamovim, Bogom Izakovim i Bogom Jakovljevim. A nije on Bog mrtvih, nego živih. Ta svi njemu žive!«

Iz evanđelja po Luki

Sa smrću sve svršava. Danas tako mnogi misle. Tako su tada mislili saduceji, jedna od židovskih religioznih stranaka u vrijeme Isusovo. I puno toga govori u prilog tome. Smrt puno toga razara. Najprije čovjekov život. Usred polovice dana svojih čovjek biva istrgnut iz života. Jednostavno odlazi. Nezamjenjiv. Nepovratan. I sa smrću toga čovjeka puno se toga gubi. Koliko puno znanja, iskustva, životne mudrosti ide zauvijek u grob, kada netko umre! Naučeno se ne ostavlja u nasljedstvo. Svaka generacija mora iznova učiti. Smrt krade stalno dragocjeno blago mučno stečeno. Mrtvo je mrtvo. Drugi su u vrijeme Isusovo čvrsto vjerovali u život poslije smrti. Tako je vjerovala stranka farizeja. I sam Isus. Ali kako su to mogli "dokazati" branitelji uskrsnuća? Nitko se otamo nije vratio. Nije li sve to samo pobožna mašta da mrtvi žive i nakon smrti? Jeftina utjeha da bi bol smrti bolje svladali? Tako se postavljaju mnoga pitanja. Pitanje jednoga djeteta nakon smrti drugoga djeteta: "Ostaje li ono u nebu dijete – ili će i dalje rasti?" Da, kakvi ćemo tamo "prijeko" biti? Stari, mladi? "Samo" jedna duša – ili također s jednim tijelom? I tada pitanja kao u današnjem Evanđelju. Primijenjeno na moderne prilike: tko će komu pripadati – gdje sa tako mnogim životnim partnerima koje je netko imao u svome životu?

Direktno se osjeća kako se saduceji raduju, dovodeći Isusa u nepriliku. Sedam muževa imalo je tu ženu. Komu ona treba pripadati u vječnom životu? Isus se ne da smesti. Neuzbuđen pokazuje im da su u zabludi. Kad se radi o životu poslije smrti, tada svi lako upadamo u pogreške, kao da u "onostranosti" je jednostavno produženje "ovostranosti". "Prijeko" se jednostavno nastavlja kao ovdje, samo bez muke i bez kraja." Ne, sigurno ne! To je sigurno sasvim drukčije, nego mi to možemo sebi predočiti. Mi poznajemo samo vrijeme i prostor, a ne i vječnost. Kako je kriva predodžba o vječnosti kao jednom beskrajnom dugom vremenu. To bi bila strava. Bez kraja uvijek isto. Oni koji kažu da sa smrću sve svršava, donekle imaju pravo, jer je sa smrću sve svršeno što mi možemo predstaviti.

Je li stvarno sve svršeno? Je li svršeno s Bogom? Mi ne možemo Boga predstaviti. Ali možemo vjerovati u njega i slutiti da je On tu. Je li ljubav svršila? Da, smrt odvaja ljubav! Ne, ljubav je jača od smrti! To znaju oni koji se ljube. Isus jasno kaže: Ako je Bog ljubav, tada nitko koji ljubi njega, nije mrtav za njega. Svi naši mrtvi za njega nisu mrtvi. "On nije Bog mrtvih, nego živih. Svi njemu žive." Ako postoji Bog, onda postoji i vječni život.

Fr. Jozo Župić OFM

RASPORED LITURGIJSKIH SLUŽBI - 33. NEDJELJA KROZ GODINU -

Redari

Faust Aunedi, Ivo Kolanović, Mirko Kojundžija,
Gašpar Skorpanić, Danko Ciklič

Ministranti

Izabela Erceg, Katarina Goreta, Martin Šunjić
Ariana Miketić, Izabela Rudović

Čitači

Po dogovoru.

Poslužitelji sv. pričesti

s. Izabela i Danijel Šango

KRŠTENI

Ovih su dana u našoj Zajednici kršteni:

- **Petra Antea Vanjak**
(Petar Vanjak i Valentina r. Dušević).
- **Robert Alessandro Acquista**
(Alessandro Acquista i Diana r. Miloš).

Novokrštenicima, roditeljima i kumovima želimo obilježiti Božjeg mira i blagoslova.

NASTUP FOLKLORNOG ANSAMBLA IZ ZAGREBA



U organizaciji Matice Iseljenika Hrvatske, Zagrebački folklorni ansambl dolazi na turneju po Americi. Svoj nastup u New Yorku će imati u petak, 11. studenoga u 8 pm u dvorani bivše škole Most Precious Blood u Astoriji na adresi 3252 37th Street. Ulaznice možete dobiti kod Zvonimira Crnogorca (201/220-8676) ili Ane Mljecka (973/568-7941). Cijena ulaznice je za odrasle 35 \$, za studente 20 \$, a za djecu do 12 godina besplatno.

BANKET (SIJELO) BOSANSKIH HRVATA

U subotu 12. studenoga s početkom u 7:00 pm u velikoj župnoj dvorani Klub Bosanskih Hrvata organizira svoj godišnji banket - Sijelo. Klub vas poziva na sudjelovanje i lijepu zabavu.

HARVEST FEST 2016



Kolo grupa Kardinal Stepinac najavljuje svoj ovogodišnji 'Harvest Fest' Casino Night Fundraiser koji će biti 19. studenoga 2016. Cijena karata je 75 \$ u što je uključeno 25 \$ žetona za igru. U cijenu su uključeni hrana i bezalkoholna pića. Za sve ostale informacije i pitanja na raspolaganju su: Diana Cvitan-Begonja (201) 370-0187; Janko Čoza (914) 309-3565 i Angie Paša (914) 886-8360. Molimo sve da se na vrijeme jave za svoje karte!

NAJAVA DOČEKA NOVE 2017. GODINE



Bližimo se kraju ove kalendarske godine i vrijeme je planiranja dočeka Nove 2017. godine koju ćemo organizirano dočekati u subotu 31. prosinca u Velikoj dvorani. Za dobru zabavu ove godine pobrinut će se Branko Lerga i njegov sastav. Cijene ulaznica će biti kao i prošlih godina: za odrasle \$ 120, za mlade (13-21 g.) \$ 50, a djeci do 12 godina ulaz je slobodan. Planiramo i bogatu lutriju. Ulaznice će biti u prodaji već od 20. studenog. Planirajte već sada dočekati Novu 2017. godinu u krugu naše župne i hrvatske Zajednice.

HODOČAŠĆE U SVETU ZEMLJU

Naša Hrvatska franjevačka kustodija ove godine obilježava 90 godina postojanja na sjevernoameričkom kontinentu (SAD i Kanada). 90 godina života i rada za povjerene nam ljude u našim župnim zajednicama. Biti suputnik sa svakim čovjekom, dovesti ga Kristu uvijek bijaše naša misija. I ovom prigodom želimo potvrditi to poslanje. Stoga vas pozivamo, pridružite nam se u putovanju Kristovim stopama u Svetoj zemlji. Organiziramo **hodočašće u Svetu zemlju** iz svih naših župnih zajednica SAD-a i Kanade u kojima služimo od **13. do 24. ožujka 2017.** Sve informacije, detalje putovanja, cijene, kontakte za rezervacije možete pronaći na izlazu iz crkve. Molimo vas, učinite to što prije. Zadnji dan registracije po cijeni koja se nalazi u brošuri je **26. siječnja 2017.**



NAPOMENA

Zahvalni na vašim darovima za našu župu želimo vam svratiti pozornost na jednu važnu stvar. Oni koji to čine putem čekova mole se da na čekovima napišu; ***St. Cyril and Methodius Church*** a u dodatku možete dodati Croatian Parish (nikako ne pisati Hrvatska župa i sl.). Ovo je vrlo važno da izbjegnemo probleme prilikom polaganja čekova na račun. Hvala na razumijevanju!

OBNOVA HRVATSKOG CENTRA SV. NIKOLE



Kako smo već više puta najavljivali, s obnovom i uređenjem našeg 'Centra' planiramo započeti najesen ove godine. No, da bi se to moglo učiniti potrebno je prikupiti sve cijene uređenja i obnove. Dakle, ako želite dati 'vaše ponude' vezane za troškove uređenja, javite se gospodinu Draženu Čačkoviću koji vodi radove i on će s Vama dalje razgovarati. Za ove poslove možete dati vaše ponude:

Excavation rock removal, shoring and underpinning; Paving; Demolition Labor; Scaffolding and sidewalk bridge; Concrete; Masonry (concrete block); Steel stairs; Carpentry – rough framing – wood and metal; Stucco; Roofing; Aluminum Doors and Storefronts; Drywall; Paint; Resilient Flooring; Suspended; Ceilings; Elevators; HVAC; Electric; Plumbing; Fire Alarm; Sound System; Video and telecommunication.

Drazen Cackovic, AIA - 845-353-1300

UPUTE ZA PARKIRANJE

NEDJELJOM SE MOŽE PARKIRATI:

- Na 41. i 40. ulici oko crkve, uz to da imate papir na kojem piše „Attending Church Services...”
- Na 10. aveniji uz istočnu stranu do 39. ulice te na istoj aveniji južnije od 39. ulice s obje strane.
- Na ulicama gdje ima znak „No parking... Except Sundays”.

PETKOM SE MOŽE PARKIRATI:

- Iza Hrvatskog centra na 40 ulici.
- Na 10. aveniji nakon 7:00pm.

Ishodili smo dopuštenje da se svake nedjelje možete parkirati od 41. do 40. ulice (*Cardinal Stepinac place*) uza zid naše crkve (jedan red vozila) uz obvezno izloženi papir na kojem piše da ste u crkvi.



Posebno vas molimo imajmo obzira prema našim starijim župljanima te njima dajmo prednost.

Ukoliko pri parkiranju svojim vozilom blokirate izlaz drugima, stavite svoje ime i broj telefona na koji vas se može kontaktirati!

RASPORED ZA RAD U KUHINJI

Studeni - November	
6	Marija Grbić, Bernarda Grubić, Anka Kundid i Zora Markota
13	Dorothy Barulić, Olga Begić, T. Cohill, M. Hromin i U. Petrić
20	Zdravka Čorluka, Mara Lozina, Lovorka Radalj, N. Sokić, Z. Vlakanić

RASPORED ZA MOLITVU KRUNICE

Studeni – November	
6	Stipe Galić
13	Mirko Vrban
20	Marija Busanić, Jolanda Matešić

ŽUPNA VIJEĆA

Župna vijeća pomažu župniku u promicanju i unaprijeđenju vjerskog života, katoličkog i nacionalnog identiteta naše župe u okviru nadbiskupije New York i sveopće Crkve te oko financijskih pitanja.

Župno pastoralno vijeće	
Bošnjak Sanja, tajnica	914/591-9468
Bulić Vanessa	201/703-2534
Čorluka George, predsjednik	347/236-7387
Čoza Janko, Kolo grupa KS	914/309-3565
Glavan Ana	929/255-2524
Kajić Dijana	917/841-3825
Jurac Šime	203/570-6575
Lakošeljac Maryann	201/313-5861
Landeka Jure	908/654-5225
Marić Ivan	914/747-1543
Miloš Željka	917/916-4761
Perak Srećka, dopredsjednica	718/323-0708
Pestić Renata, Hrvatska škola KS	201/261-0870
Skoblar Ruža	201/945-6590
Šango Elizabeta, dr. sv. Krunice	201/886-8520
Vrban Mirko, dr. Imena Isusova	631/744-4734

Župno financijsko vijeće	
Vlado Marić, Parish Trustees	914/684-0987
Suzi Grimm, Parish Trustees	908/273-8055
Eugene Bačić, počasni član	908/359-9659
Elvis Čale	917/513-5023
Ante Sučić	203/637-0148
Angie Paša	914/886-8360
Marino Patrk	203/869-5053

32ND SUNDAY IN ORDINARY TIME

In Luke's gospel, Jesus seems quite reticent in talking at length about the specifics of life after death. To the Sadducees' question, Jesus simply replies that after resurrection there will no longer be a need of bearing children—we will all be children of God. In other episodes of the gospel there is the same reticence. Jesus alludes to gaining a reward in heaven and the coming of the Son of Man in glory. Lazarus in a parable will be carried by angels to the bosom of Abraham. In his last hour, Jesus promises Paradise to the thief who is dying with him on a cross. The principal focus, however, of Jesus' teaching is on the present. "Blessed are those who hear the word of God and observe it" (Luke 11:28). They will be counted among the blessed at the Lord's coming in judgment.

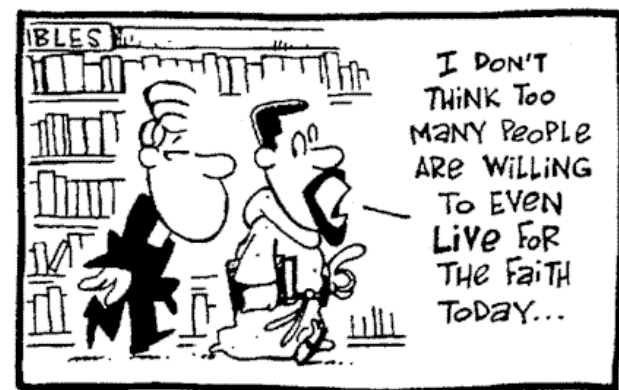
Jesus' attention to the supreme importance of responding to the reality of the present moment is evident not only in his teaching, but in his own life. Luke tells us that when Jesus realized that his own death was imminent, he did not explain to his disciples what would happen to him after his death. Rather, he prayed, "Father, if you are willing, take this cup away from me; still, not my will but yours be done" (Luke 22: 42). It is in the reality of that moment that Jesus hears the word of God, and keeps it. He could put his life into God's hands at that moment because he trusted that the God of Abraham, Isaac, and Jacob would not abandon him to the power of death.

We encounter God and can respond to his will only in the narrow gate of our own present moment, our day of salvation. We do not encounter God in the feelings of past moments that we try to hang on to, or in the feelings of future moments that we try to imagine. Now is the only time for the decision of faith and for the works of love.

Because God is the God of the living, when we encounter God in faith we are in the presence of all who are in communion with God. Each Sunday in the Eucharistic Prayer, we sing "Holy, Holy, Holy" with the Risen Lord and with all who are alive in him. It is a natural trajectory from the good news of Jesus' affirmation that our life as God's children does not end with death to the good news that Pope Paul VI gave us to affirm in the Credo of the People of God. "We believe in the communion of all the faithful of Christ, those who are pilgrims on earth, the dead who are being purified, and the blessed in heaven, all together forming one church; and we believe that in this communion, the merciful love of God and his saints is always attentive to our prayers."

KALENDAR DOGAĐANJA 2016.

- **Subota, 12. studenoga**
Banket Bosanskih Hrvata
- **Subota, 19. studenoga**
Kolo grupa
- **Nedjelja, 20. studenoga**
Spomen na Vukovar
- **Nedjelja, 27. studenoga**
Početak Došašća - Adventa
- **Nedjelja, 4. prosinca**
Dolazak sv. Nikole
- **Nedjelja, 4. prosinca**
Prodaja kolača društva sv. Krunice za karitativne potrebe.
- **Subota, 10. prosinca**
Božićna priredba HŠ
- **Subota, 24. prosinca**
Badnjak
- **Nedjelja, 25. prosinca**
Božić – Rođenje Gospodinovo





O molitvi – Thoughts on prayer



Pause – Pray

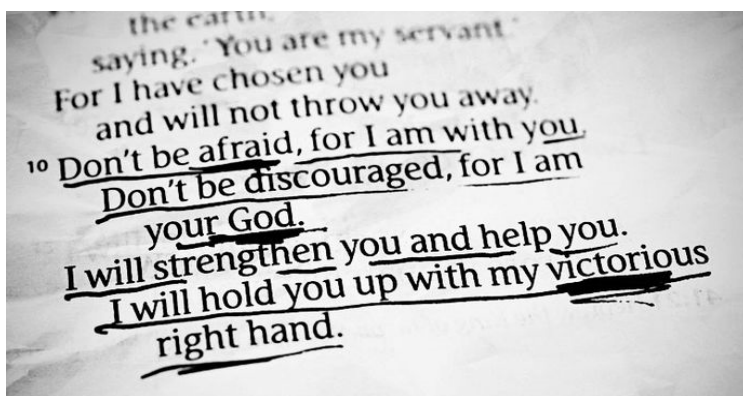
*Practice the pause. When in doubt, pause. When angry, pause. When tired, pause.
When stressed, pause. And when you pause, pray.*

Koliko moliti?

Svaki dan odvoji pola sata za molitvu osim ako imaš puno posla.

Onda odvoji sat vremena za molitvu.

Sveti Franjo Saleški



Sveti Augustin

Ako šutiš – šuti iz ljubavi.

Ako govoriš – govori iz ljubavi.

Ako opominješ – opominji iz ljubavi.

Ako opraštaš – opraštaj iz ljubavi.

Ne pričaj bližnjem o ljubavi – ljubi ga!

I waited patiently for the Lord; and He inclined unto me, and heard my cry.

Ps 41:1



U nadi budite radosni, u nevolji strpljivi, u molitvi postojani. Rim 12,12

Prayer is not about getting what you want but rather entrusting all things to the Father.

Pope Francis

Molitva vojnika

Molio sam Boga za jakost,
a on me učinio slabim
da bih bio skroman i ponizan.
Molio sam njegovu pomoć
da bih činio velika djela,
a on me učinio malenim
da bih činio dobra djela.
Molio sam za bogatstvo i dobra
da bih bio sretan i bezbrižan,
on me učinio siromašnim
da bih bio mudar, neovisan i slobodan.
Molio sam za sve stvari ovog svijeta
kako bih uživao život.

A on mi dade život
da bih se radovao stvarima u svijetu.
Ništa nisam dobio od onoga što sam tražio,
ali sam dobio sve ono
što je bilo dobro za mene.
Moja je molitva bila protiv mene uslišana.
Jer sam blagoslovljen čovjek među svim ljudima.